

INFORMAZIONI PERSONALI

Toporkova Kseniya

ESPERIENZA
PROFESSIONALE

09/2016–alla data attuale

ricerca e pubblicazione

IRIAD Istituto di Ricerche Internazionali e Archivio di Disarmo, Roma (Italia)

ricerca e analisi nell'ambito delle relazioni internazionali.

Pubblicazione sul sito dell'IRIAD (www.archiviodisarmo.it) del paper "La percezione della minaccia in Russia"

02/2004–alla data attuale

Interprete traduttore

World Translation Center, Perspektivi Novogo Veka, Roma (Italia)

servizio di traduzioni e interpretariato

traduzioni via internet

traduzione consecutiva dei corsi e seminari

01/2008–10/2008

Specialista di scienze politiche

Agenzia Italiana per la Cooperazione e lo Sviluppo degli interscambi Internazionali, Roma (Italia)

Gestione del progetto di assistenza tecnica "Assistenza alla città di San Pietroburgo per migliorare la competitività del sistema economico locale".

Analisi sullo stato di avanzamento dei diversi programmi di cooperazione allo sviluppo.

Ricerca, analisi e classificazione della documentazione relativa ai programmi di cooperazione allo sviluppo.

03/2007–12/2007

coordinamento e organizzazione

Consorzio Progetto Lazio '92, Roma (Italia)

Consulente per le attività di progetto (svolte in Italia) Managers' Training Programme MTP4 (TACIS) di formazione manageriale per dirigenti e professionisti di RUSSIA, UCRAINA, UZBEKISTAN e AZERBAIJAN.

Attività di coordinamento, organizzazione di conferenze, seminari, redazione di reports di progetto.

Contatti con i partners esteri di progetto volti ad una migliore implementazione delle attività previste dal programma.

05/2006–02/2007

assistenza tecnica e interpretariato

Differenza Donna e FORMAPER, Roma (Italia)

Collaborazione nell'ambito del progetto TACIS "Fighting domestic violence and promoting women self employment in Kaliningrad, Russian Federation".

Attività di assistenza tecnica e interpretariato in Italia e in Russia.

04/2005–04/2006

ricerca e comunicazione

Intercompany Pharma Trading, Roma (Italia)

Servizio di ricerca di nuovi distributori di farmaci di nuova concezione in tutto il mondo. Contatti con i partners esteri.

09/2003–03/2005 **Impiegata d'ufficio turistico**

Agenzia di viaggi Gartour, Roma (Italia)

Attività di organizzazione viaggi: prenotazione alberghi, biglietti aerei, transfer, preparazione dei documenti per il visto.

ISTRUZIONE E FORMAZIONE

01/2016–03/2017 **Master di I livello in Nuovi orizzonti di cooperazione e diritto internazionale**

votazione finale 110
CUM LAUDE

Pontificia Università Lateranense e FOCSIV, Roma (Città del Vaticano)

Esperto di responsabilità sociale nell'internazionalizzazione delle imprese sociali e for profit;

progettista sulla cooperazione europea 2014-2010;

Legal e Policy advisor in nuove politiche di cooperazione;

operatore della cooperazione internazionale

03/2013–24/11/2015 **Master di I livello in Mediazione Interculturale e Interreligiosa**

votazione finale
SUMMA CUM
LAUDE

Università Pontificia Salesiana in collaborazione con A.S.U.S, Roma (Italia)

Metodologia e pratica del dialogo interreligioso.

Mediazione interculturale e gestione dei conflitti.

Mediazione culturale e religiosa in ambito istituzionale e delle relazioni pubbliche

Complessità sociale e multiculturalismo.

Fondamenti filosofici e pedagogici del dialogo

09/1997–06/2002 **Laurea quinquennale in Relazioni Internazionali.**

Università Statale degli Urali M.Gorky, Ekaterinburg (Russia)

Specializzazione in integrazione internazionale, nelle organizzazioni internazionali.

Interprete e traduttore delle seguenti lingue: russo, inglese, italiano

16/12/2016 **Corso di formazione: "Le cure palliative nei contesti multiculturali"**

Antea, Roma (Italia)

Approfondimento di vari aspetti culturali nell'ambito delle cure palliative

COMPETENZE PERSONALI

Lingua madre russo

Altre lingue

	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
italiano	C2	C2	C2	C2	C2
inglese	C2	C2	C2	C2	C2
tedesco	B2	B2	B2	B2	B2
arabo	A1	A1	A1	A2	A1

Livelli: A1 e A2: Utente base - B1 e B2: Utente autonomo - C1 e C2: Utente avanzato
Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue

Competenze comunicative Ottime competenze comunicative.
 La padronanza di diverse lingue aiuta ad instaurare e facilitare il dialogo con gli interlocutori.

Gestione dei conflitti.

Competenze organizzative e gestionali Nel corso della mia esperienza lavorativa mi sono occupata di diversi progetti internazionali che mi hanno dato l'opportunità di dedicarmi all'organizzazione di tirocini, conferenze, study tours e seminari per delegazioni straniere. Questa esperienza mi ha portato a sviluppare delle capacità organizzative, relazionali e di coordinamento. La preparazione multidisciplinare attraverso lo studio integrato dei discipline giuridiche, economiche, storico-politiche e culturali mi hanno dato la possibilità di consolidare un'approfondita conoscenza della realtà contemporanea in tutta la sua complessa articolazione.

Le mie spiccate capacità relazionali mi permettono di lavorare con le persone di nazionalità e culture diverse per raggiungere un obiettivo comune.

Ho un grande senso di dovere e di responsabilità.

Competenze professionali traduzione, interpretariato, problem solving.

Competenze digitali

AUTOVALUTAZIONE				
Elaborazione delle informazioni	Comunicazione	Creazione di Contenuti	Sicurezza	Risoluzione di problemi
Utente avanzato	Utente avanzato	Utente base	Utente autonomo	Utente autonomo

Competenze digitali - Scheda per l'autovalutazione

Patente di guida B

ULTERIORI INFORMAZIONI

Seminari 16-17 febbraio 2017.
 Attestato di partecipazione al seminario "Metodi della ricerca sociologica e gli studi di opinione pubblica" presso IRIAD - Istituto di ricerche internazionali e Archivio Disarmo.

Corsi 16 dicembre 2016
 Corso di formazione: "Le cure palliative nei contesti multiculturali" presso ANTEA, Roma.
 Approfondimento di vari aspetti culturali nell'ambito delle cure palliative.

Appartenenza a gruppi / associazioni Iscrizione al **REGISTRO PUBBLICO DEI MEDIATORI INTERCULTURALI** (Comune di Roma) con il numero protocollo **QE/2015/96445**

Roma, 17/12/2017